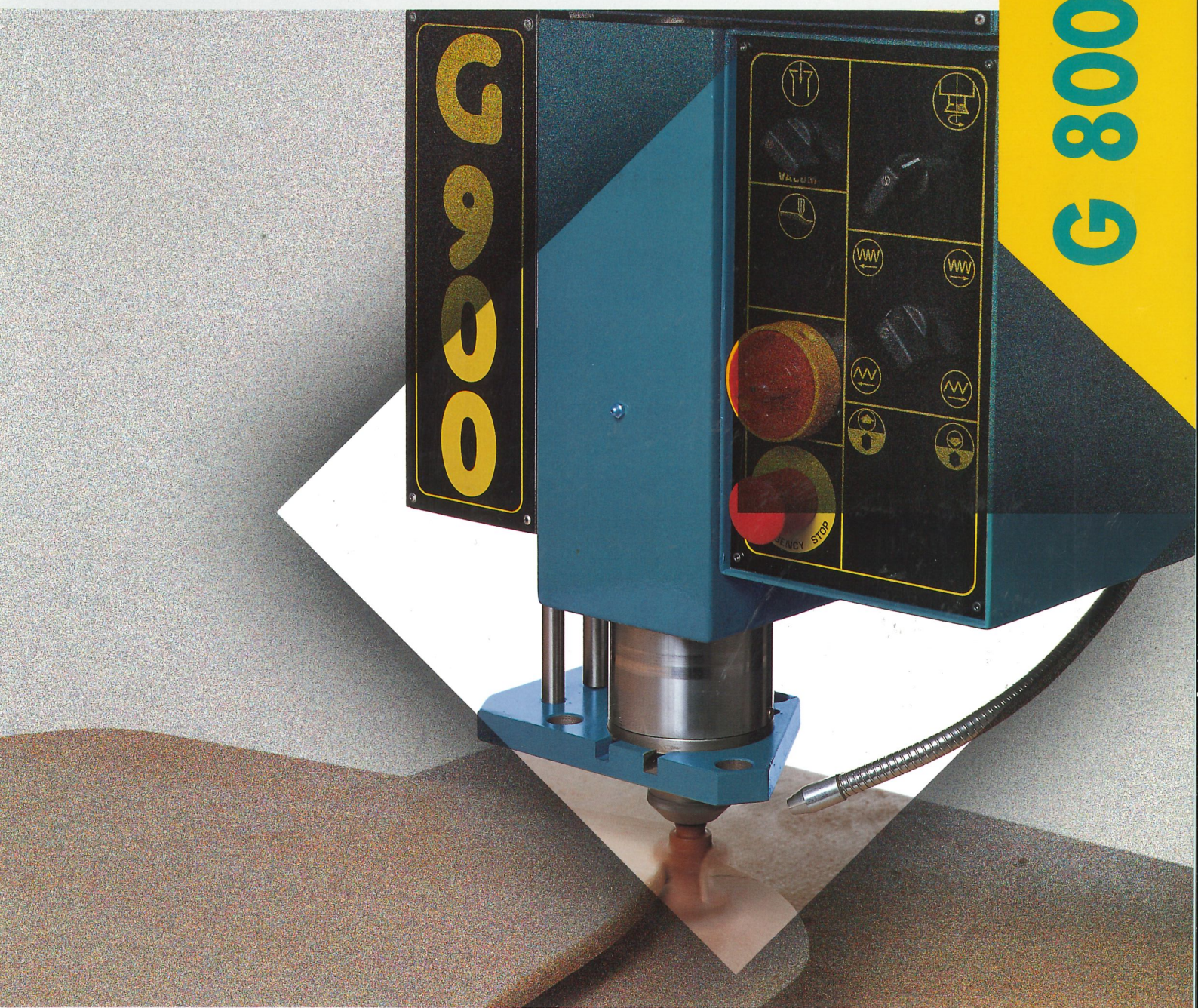


CE
BASIC

FRESATRICI

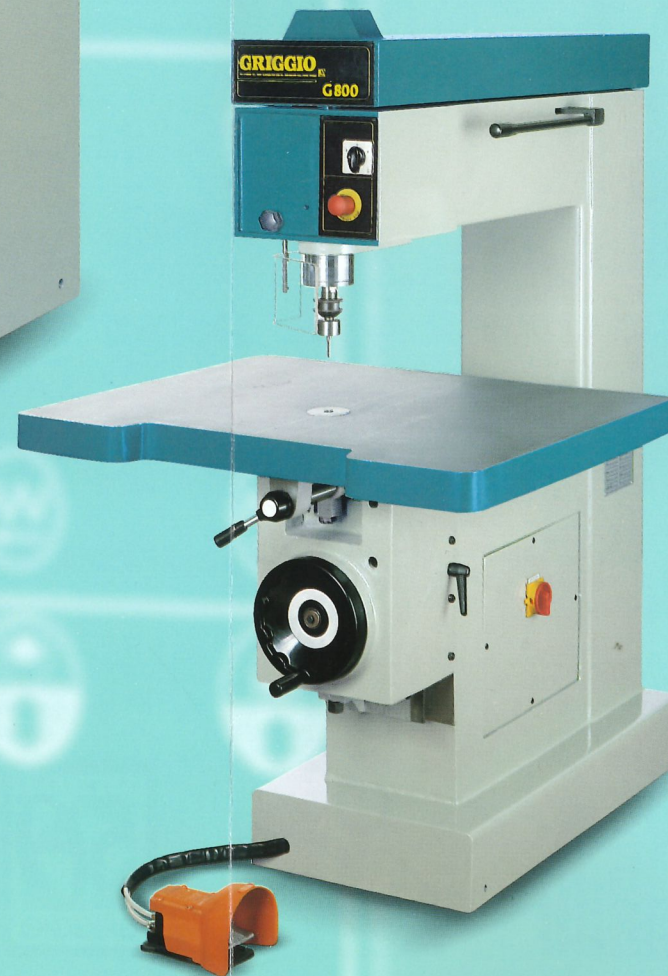
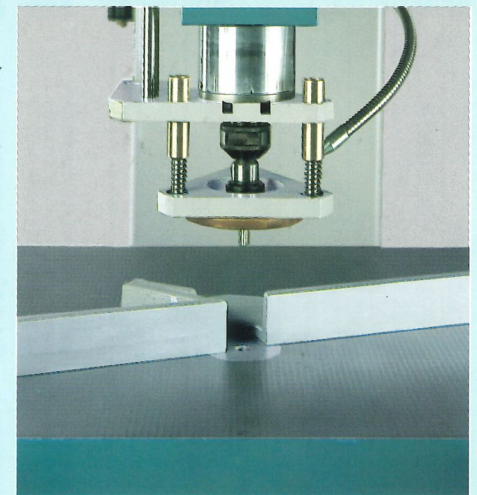
G 800-G 900



G 800-G 900



- 1 a) Quadro comandi (G 900)
Hanging switch board (G 900)
Cadre commande électrique (G 900)
Hängende Schalttafel (G 900)
Tablero de mandos exterior (G 900)
- 1 b) N. 8 battute regolabili (G 800 - G 900)
N. 8 adjustable clamps (G 800 - G 900)
N. 8 feuilures réglables (G 800 - G 900)
N. 8 Einstellbare Anschläge (G 800 - G 900)
N. 8 posiciones regulables (G 800 - G 900)
- 1 c) Soffiatore (G 800 - G 900)
Blower (G 800 - G 900)
Souffleur (G 800 - G 900)
Bläser (G 800 - G 900)
Soplador (G 800 - G 900)
- 2) Dispositivo testa flottante (G 900)
Floating head (G 900)
Tête flottante (G 900)
Schwebekopf (G 900)
Cabezal flotante (G 900)
- 3/4) Apparechiatura (sagoma) per bloccaggio a depressione (G 900)
Vacuum-blocking device for the pieces to be machined (G 900)
Appareillage pour le blocage à vide des pièces (G 900)
Anlage für die Vakuumblockierung der Stücke (G 900)
Dispositivo de fijación de piezas al vacío (G 900)
- 5) Cappa d'aspirazione (G 800 - G 900)
Suction dust hood (G 800 - G 900)
Hotte d'aspiration (G 800 - G 900)
Staubhaube (G 800 - G 900)
Boca de aspiración (G 800 - G 900)
- 6 a) Guida regolabile (G 800 - G 900)
Adjustable guide (G 800 - G 900)
Guide réglable (G 800 - G 900)
Einstellbare Anschlag (G 800 - G 900)
Guia regulable (G 800 - G 900)
- 6 b) Pressalegno (G 800 - G 900)
Wood press (G 800 - G 900)
Pressebois (G 800 - G 900)
Holzpresse (G 800 - G 900)
Prensa madera (G 800 - G 900)
- 7) Spostamento DIMA con freno idraulico per la lavorazione sottosquadra (va montato solo con avanzamento semplice) (G 900)
Displacement by DIMA with hydraulic brake for working with square (it must be assembled only with simple advancement) (G 900)
Déplacement DIMA avec frein hydraulique pour travail sous équerre (il est installé seulement avec avancement simple) (G 900)
DIME Verschiebung mit Equerre (nur mit einfachen Vorschub montiert muss) (G 900)
Desplazamiento DIMA con freno hidráulico para contornos externos y internos (por mod. con avance automático) (G 900)



FRESATRICI	DEFONCEUSES	KOPIERFRÄSMASCHINEN	FRESADORAS VERTICALES	G 800	G 900
Distanza fra albero e colonna	Distance entre arbre et colonne	Entfernung zwischen Welle und Säule	Distanza entre eje y columna	750	950
Corso verticale del mandrino	Course vertical of spindle	Senkrechter Hub der Spindel	Recorrido vertical del eje	100	100
Corso verticale del piano	Course vertical of table	Senkrechter Hub des Tisches	Recorrido vertical de la mesa	200	200
Battute regolabili	Adjustable clamps	Einstellbare Anschläge	Posiciones regulables	n.	8
Dimensioni del piano	Table dimensions	Tischmasse	Medidas de la mesa	1000x850	1000x850
Max. distanza fra piano e mandrino	Max. distance between table to spindle	Grösster Abstand zwisch. Tisch und Spindelkopf	Distanza massima entre mesa y eje	300	300
Velocità di rotazione del mandrino g/1'	Spindle rotation speeds rpm	Vitesse de rotation du mandrin r/1'	Velocidades del eje rpm	9000-18000	9000-18000
Potenza motore (trasm. cinghia) KW (HP)	Motor power belt drive motor KW (HP)	Riemenantriebsmotor KW (PS)	Motor KW (CV)	2,2/3 (3/4)	5,5 (7,5)
Peso netto	Net weight	Netto Gewicht	Peso neto	620	1180
Peso lordo in cassa	Gross weight in wooden packing case	Brutto Gewicht in Verpackung	Peso bruto con embataje	710	1295
Dimensioni d'ingombro	Overall dimensions	Abmessungen d'encombrements	Medidas da anclaje	1060x1000x1700	1050x1040x1800
Dimensioni d'imballo	Packing dimensions	Abmessungen der Verpackung	Medidas de embataje	1100x1040x1800	1100x1080x1900
Volume	Volume	Volumen	Volume	2,06	2,26

Mod. G 800 Macchina con trasmissione a cinghia, comando pneumatico, freno meccanico, soffiatore, potenza motore HP 3/4

Mod. G 900 Macchina con trasmissione a cinghia, comando pneumatico, freno meccanico con vite arioso motore, mandrino centrico, soffiatore, manometro pressione esercizio aria, potenza motore HP 7,5

La ditta si riserva il diritto di apportare qualsiasi modifica o miglioria

Accessori a richiesta per mod. G 900

Testa flottante
Freno idraulico (non va montato sui modelli con testa flottante)
Sollevamento automatico del pezzo
Avanzamento automatico del pezzo con differenziale (solo sui modelli con variatore di velocità)
Variatore di velocità
Prolunghe anteriori e laterali del piano
Spostamento DIMA con freno idraulico per lavori sottosquadra (va montato solo sui modelli con avanzamento automatico)
Apparecchiatura per il bloccaggio a depressione
Albero a cono Morse MK2 a 7000-14000 rev/1'
Snodo sterico per bloccaggio a depressione

Accessori a richiesta per mod. G 800 - G 900

Avanzamento automatico del pezzo
Motore maggiorato KW 3,3/4,5 (HP 4,5/6) mod. G 800
Motore maggiorato KW 7,3 (HP 10) mod. G 900
Mandrino con pinze Ø 0,5 - Ø 12 mm. cad.
Pinze Ø 0,5 - Ø 12 mm.
Guida registrabile sul piano
Cappa d'aspirazione
Pressalegno
Interruttore generale lucchettabile con salvamotore sul motore principale e fugo d'emergenza

Mod. G 800 Machine with belt transmission, pneumatic comand, mechanical brake, blower, motor power HP 3/4

Mod. G 900 Machine with belt transmission, pneumatic comand, mechanical brake stop motor, centric spindle, blower, operating air pressure mano-meter, motor power HP 7,5

Our Firm reserves the right to make changes for technical reasons

Optional equipment for the mod. G 900

Floating head
Hydraulic brake (not be assembled on the floating head)
Automatic table lifting
Differential advancement of the piece (only for models with velocity variator)
Velocity variator
Frontal and lateral extensions of the table
Displacement by DIMA with hydraulic brake for inside and outside undercut (assembled only on models with automatic advancement of the piece)
Vacuum blocking device for pieces to be machined
MK2 spindle 7000-14000 revs/1'
Spherical pivot for the depression blockage

Optional equipment for the mod. G 800 - G 900

Automatic advancement of the piece
Increased motor KW 3,3/4,5 (HP 4,5/6) for the mod. G 800
Increased motor KW 7,3 (HP 10) for the mod. G 900
Mandrel with jaws Ø 0,5 - Ø 12 mm. cad.
Jaws Ø 0,5 - Ø 12 mm.
Adjustable guide on the table
Suction dust hood
Revolving wood press
Overload and undervoltage protection on the main motor with emergency stop

Mod. G 800 Machine avec transmission à courroie, commande pneumatique, frein mécanique, souffleur, moteur de CV 3/4

Mod. G 900 Machine avec transmission à courroie, commande pneumatique, frein mécanique avec vis d'arrêt moteur, mandrin centrique, souffleur, manomètre de pression air de exercice, moteur de CV 7,5

La maison se réserve d'apporter quelconque changement ou amélioration

Accessoires sur demande pour le modèle G 900

Tête flottante
Frein hydraulique (il ne doit pas être installé sur les modèles avec tête flottante)
Soulèvement automatique de la table
Avancement automatique de la pièce avec différentiel (sur modèles avec variateur de vitesse)
Variateur de vitesse
Prolonges antérieures et latérales de la table
Déplacement DIMA avec frein hydraulique pour travail sous equerre (il est installé seulement sur modèles avec avancement automatique)
Appareillage pour le blocage à vide des pièces
Arbre MK2 7000-14000 1/1'
Joint à rotule pour blocage à vide

Accessoires sur demande pour mod. G 800 - G 900

Avancement automatique de la pièce
Moteur majoré KW 3,3/4,5 (CV 4,5/6) mod. G 800
Moteur majoré KW 7,3 (CV 10) mod. G 900
Mandrin avec pinces Ø 0,5 - Ø 12 mm. chacun
Proces Ø 0,5 - Ø 12
Equerre réglable dur la table
Hotte d'aspiration
Presses bois
Interrupteur general avec serrure avec disjoncteur sur moteur principal et arrêt d'urgence

Mod. G 800 Maschine mit Riemenantrieb, pneumatische Steuerung, mechanische Bremse, Bläser, Motorstärke PS 3/4

Mod. G 900 Maschine mit Riemenantrieb, pneumatische Steuerung, mechanische Bremse, mit Anschlagsschraube-Motor, Zentrische Spindel, Bläser, Druckmanometer-Luftbetrieb, Motorstärke PS 7,5

Die Firma behält sich vor Änderungen oder Verbesserungen vorzunehmen

Extra Zubehör für Mod. G 900

Schwabeckopf
Hydraulische Bremse (kann nicht auf der Maschinen mit Schwabeckopf montiert werden)
Automatische Tischverstellung
Differential-Werkstück-Vorschub (nur auf der Maschinen mit Geschwindigkeitsveränderer)
Geschwindigkeitsveränderer
Vordere und seitliche Verlängerungsstücke des Werkstücks
DIMA Verschiebung mit hydraulische Bremse für die Bearbeitung mit Equerre (kann nur auf der Maschinen mit automatischer Vorschub montiert werden)
Anlage für die Vakuumblockierung der Stücke
Stockkonus Welle N. 3 7000-14000 U/1'
Kugelenk für die Vakuumblockierung

Extra Zubehör für Mod. G 800 - G 900

Verstärkter Vorschub des Werkstückes
Verstärkter Motor KW 3,3/4,5 (PS 4,5/6) G 800
Zangenrotor Ø 0,5 - Ø 12 mm.
Einstellbare Anschlag auf Tisch
Absaughaube
Spannvlinder
Absperbare Hauptschalter mit Motorschutzschalter auf dem Hauptmotor und Notschalter

Mod. G 800 Máquina con transmisión de correa, mando pneumatico, freno mecanico con tornillo bloqueo motor, mandrini centrico, soplador, manometro pression ejercicio aire, motor CV 7,5

Mod. G 900 Máquina con transmisión de correa, mando pneumatico, freno mecanico con tornillo bloqueo motor, mandrini centrico, soplador, manometro pression ejercicio aire, motor CV 7,5

Datos tecnicos son sin compromiso

Accessorios sobre demanda por mod. G 900

Cabezal flotante
Freno hidraulico (no por mod. con cabezal flotante)
Elevacion automatica de la mesa
Avance automatico con diferencial (por mod con variador de velocidad)
Variador de velocidad
Prolongaciones laterales y delanteras de la mesa
Desplazamiento DIMA con freno hidraulico para contornos externos y internos (por mod. con avance automatico)
Dispositivo de fijacion de piezas al vacio
Eje MK2 7000-14000 r/1'
Pieza estetica con depression para bloquear

Accessorios sobre demanda por mod. G 800 - G 900

Avance automatico
Motor aumentado KW 3,5/4,5 (CV 4,5/6) mod. G 800
Motor aumentado KW 7,3 (CV 10) mod. G 900
Porta brocas Ø 0,5 - Ø 12 mm.
Guia registrable su la mesa
Dispositivo de aspiracion
Prensamadera
Interruptor general con proteccion de motor y boton de emergencia



GRIGGIO S.p. A. - Via Ca' Brion 40 - P.o. Box 54 35011 RESCHIGLIANO (PD) - Italy
Tel. 049/9200920 r.a. Fax 049/9201433 Telex 430391 IND PD - att. GRIGGIO SPA
INTERNET <http://www.griggio.com> E-mail: info@griggio.com